

<b>Vorlage</b>		Vorlage-Nr:	FB 52/0145/WP17
Federführende Dienststelle: Fachbereich Sport		Status:	öffentlich
Beteiligte Dienststelle/n:		AZ:	
		Datum:	27.05.2020
		Verfasser:	
<b>Sportförderung</b>			
<b>- Integrationsmaßnahmen durch Sport</b>			
<b>Beratungsfolge:</b>			
<b>Datum</b>	<b>Gremium</b>	<b>Zuständigkeit</b>	
18.06.2020	Sportausschuss	Entscheidung	

**Beschlussvorschlag:**

Der Sportausschuss erkennt den sportfachlichen Bedarf an und beschließt, die folgenden Projekte zu bezuschussen:

**Produkt Vereinssport:**

Stadt sportbund Aachen e.V.	Übungsleiterausbildung C interkulturell	5.000,00 €
Aachener Förderverein Integration durch Sport e.V.	Mädchen mittendrin	5.000,00 €
Aachener Förderverein Integration durch Sport e.V.	Driescher Hof Sport	825,00 €
VfJ Laurensberg	Stützpunktverein für Integration	4.000,00 €
	Gesamtsumme Zuschüsse:	14.825,00 €

In Vertretung

(Schwier)

Beigeordnete

## Finanzielle Auswirkungen

	JA	NEIN	
	x		

Investive Auswirkungen	Ansatz 20xx	Fortgeschrieb ener Ansatz 20xx	Ansatz 20xx ff.	Fortgeschrieb ener Ansatz 20xx ff.	Gesamt- bedarf (alt)	Gesamt- bedarf (neu)
	Einzahlungen	0	0	0	0	0
Auszahlungen	0	0	0	0	0	0
Ergebnis	0	0	0	0	0	0
<b>+ Verbesserung / - Verslechterung</b>	0		0			
	Deckung ist gegeben/ keine ausreichende Deckung vorhanden		Deckung ist gegeben/ keine ausreichende Deckung vorhanden			

konsumtive Auswirkungen	Ansatz 2020	Fortgeschrieb ener Ansatz 20xx	Ansatz 2021 ff.	Fortgeschrieb ener Ansatz 20xx ff.	Folgekoste n (alt)	Folgekost en (neu)
	Ertrag	0	0	0	0	0
Personal-/ Sachaufwand	30.000	0	90.000	0	0	0
Abschreibungen	0	0	0	0	0	0
Ergebnis	0	0	0	0	0	0
<b>+ Verbesserung / - Verslechterung</b>	0		0			
	Deckung ist gegeben		Deckung ist gegeben/ keine ausreichende Deckung vorhanden			

Es sind jeweils 15.000 € bei den Produkten 080202 – „Vereinsport“ – PSP 4-080202-914-6 und 080203 – „vereinsungebundener Sport“ PSP 4-080203-904-5, PSK 53180000 für „Integrationsmaßnahmen im Sport“ veranschlagt.

## **Erläuterungen:**

Im Haushaltsjahr 2020 stehen bei den Produkten 080202 – Vereinssport – und 080203 – vereinsungebundener Sport jeweils 15.000,00 € für Integrationsmaßnahmen im Sport zur Verfügung.

In der Sitzung des Sportausschusses am 08.03.2018 wurden die folgenden Förderrichtlinien für Integrationsmaßnahmen durch Sport beschlossen:

1. Gefördert werden können Vereine, Träger der freien Jugendhilfe, Migrantenselbstorganisationen oder andere Institutionen, die durch einmalige oder langfristige Aktionen und Projekte im Bereich Sport einen außergewöhnlichen und nachhaltigen Beitrag zur Integrationsarbeit in Aachen leisten.
2. Diese sollen
  - sich nachhaltig und dauerhaft auf die Integrationsarbeit auswirken.
  - durch eine Kooperation unterschiedlicher Institutionen getragen werden und vernetzt sein.
  - sich durch gemeinsames Miteinander von Menschen unterschiedlicher Kulturkreis auszeichnen und die Kommunikation verbessern.
  - sich durch soziale Aspekte wie kostenlose oder preiswerte Angebote oder ein über das Sportangebot hinausgehendes soziales Engagement auszeichnen.

Im Rahmen der Verstetigung der Fördermöglichkeit Integration durch Sport sollten zudem Projekte bevorzugt gefördert werden, die

- eine stadtweite Ausrichtung bzw. Wirkung haben
- Modellcharakter besitzen
- ein einmaliges oder seltenes Angebot mit entsprechender Wirkung darstellen.

Der Stichtag für die Einreichung von Förderanträgen für das Jahr 2020 wurde auf den 15.04.2020 festgelegt. Bis zu diesem Stichtag sind insgesamt 4 Anträge von Institutionen und Sportvereinen beim Fachbereich Sport eingegangen, welche anhand der Förderrichtlinien geprüft wurden.

## Produkt 080202 – Vereinssport

Antragsteller	Projektbezeichnung	Projektkurzbeschreibung	Gesamtkosten - € -	Zuschuss - € -
Stadtsportbund Aachen e.V.	Übungsleiter C-Ausbildung interkulturell	<b>Zielgruppe:</b> Menschen mit Migrationshintergrund und an Integrationsarbeit mit Geflüchteten Interessierte, potentielle Übungsleitungen <b>Inhalt:</b> Anforderungen an Leitungen in Sportgruppen vermitteln, theoretische und praktische Einführung in die Trainingslehre und interkulturelle Kompetenzen schulen.	7.000,00	Beantragt: 5.000,00 Bewilligung: 5.000,00
Aachener Förderverein Integration durch Sport e.V.	Mädchen mittendrin	<b>Zielgruppe:</b> Mädchen im Alter ab 6 Jahren <b>Inhalt:</b> Mädchenfußball AGs	8.246,40	Beantragt: 5.000,00 Bewilligung: 5.000,00
Aachener Förderverein Integration durch Sport e.V.	Driescher Hof Sport	<b>Zielgruppe:</b> Kinder und Eltern, Jugendliche und Senioren <b>Inhalt:</b> kostenlose Sport- und Bewegungsangebote im Stadtteil	915,00	Beantragt: 825,00 Bewilligung: 825,00
VfJ Laurensberg 1919 e.V.	Stützpunktverein für Integration	<b>Zielgruppe:</b> Mitglieder mit Migrationshintergrund <b>Inhalt:</b> 1) Integrative Maßnahmen der Jugendfußballabteilung: Hausaufgabenbetreuung, integrative Fußballferiencamps und Wochenendveranstaltungen, Übernahme von Ausstattungskosten 2) Integrative Rollstuhlтанзsportgruppe	6.900,00	Beantragt: 4.000,00 Bewilligung: 4.000,00
Summe			23.061,40	14.825,00

Aus Sicht der Sportverwaltung sind die aufgeführten Projekte mit einer Zuschusshöhe von insgesamt 14.825,00 € förderwürdig im Sinne der Förderrichtlinien.

Es stehen noch Restmittel i.H. v. 15.175,00 € für „Integrationsmaßnahmen im Sport“ zur Verfügung.

Vor dem Hintergrund der aktuellen Situation und Einschränkungen durch die Verordnung zum Schutz vor Neuinfizierungen mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 (Coronaschutzverordnung – CoronaSchVO)

besteht bei vielen Institutionen und Sportvereinen Planungsunsicherheit in Bezug auf Aktionen und Projekte im Bereich Sport.

Seit dem Stichtag für die Einreichung von Förderanträgen am 15.04.2020 gab es bereits erste Lockerungen der Coronaschutzverordnung. Da gemäß der Förderrichtlinien auch jahresübergreifende Projekte förderfähig sind, könnten dahingehend weitere Sportangebote wieder realisierbar werden.

Die Sportverwaltung schlägt daher vor, dass Institutionen und Sportvereine die Möglichkeit erhalten, weitere Förderanträge für Integrationsmaßnahmen durch Sport bis zum 01.10.2020 einzureichen. Die Entscheidung über die Förderung könnte dann im Sportausschuss am 10.12.2020 erfolgen.

Sollten weitere Anträge im Produkt 080202 – „Vereinssport“ – PSP 4-080202-914-6 gestellt werden, ist mit dem Finanzmanagement zu klären, ob der Ansatz i.H.v. 15.000,00 € im Produkt 080203 – „vereinsungebundener Sport“ PSP 4-080203-904-5 als Deckung genutzt werden kann, wenn dieser nicht in voller Höhe benötigt wird.

#### **Anlage/n:**

##### **Stadt sportbund Aachen e.V.**

- Übungsleiter C interkulturell, Antrag vom 14.04.2020

##### **Aachener Förderverein „Integration durch Sport“ e.V.**

- „Mädchen Mittendrin“ Baustein Mädchen-Fußball-AGs, Antrag vom 31.03.2020

- „Driescher Hof Sport“, Antrag vom 01.01.2020

##### **VfJ Laurensberg 1919 e.V.**

- Stützpunktverein Integration, Antrag vom 31.03.2020

## Antrag auf Förderung eines Projektes

aus städtischen Mitteln „Integrationsmaßnahmen durch Sport“ der Stadt Aachen

2020

<b>Titel des Projektes</b>	Ausbildung ÜbungsleiterIn C Interkulturell
<b>Institution/Verein (Adresse)</b>	Stadtsportbund Aachen e.V. Reichsweg 30 52068 Aachen
<b>Verantwortliche Kontaktperson</b>	Nadine Frey, Simone Deloie
<b>Telefon, Handy</b>	Tel. 0241-4757950
<b>E – mail</b>	<a href="mailto:info@sportinaachen.de">info@sportinaachen.de</a> <a href="mailto:nadine.frey@sportinaachen.de">nadine.frey@sportinaachen.de</a>
<b>Website</b>	<a href="http://www.sportinaachen.de">www.sportinaachen.de</a> <a href="http://www.sportbildungswerk-nrw.de/aachen">www.sportbildungswerk-nrw.de/aachen</a>
<b>Bankverbindung (BLZ / Konto-Nr.)</b>	Sparkasse Aachen Konto 4017919 BLZ 39050000
<b>Evtl. abweichende Adresse für den Zuwendungsbescheid</b>	
<b>Kooperationspartner</b>	Sportvereine, ggf. FB 52
<b>Projektlaufzeit</b>	Beginn: Dezember 2020                      Ende: Juli 2021
<b>Räumliche Ausrichtung des Projektes</b>	√ Gesamtstädtisch  Sozialraum
<b>Beantragter Zuschuss in Euro</b>	5000,00 Euro

<p><b>Zielgruppen</b></p>	<p><b>Beschreibung des Projektes</b></p> <p>12-20 TeilnehmerInnen; Menschen mit Migrationshintergrund und an Integrationsarbeit mit Geflüchteten Interessierte, potentielle ÜbungsleiterInnen</p>
<p><b>Projektziele</b></p>	<p>Der Stadtsporbund Aachen e.V.(SSB) hat sich zur Aufgabe gemacht, durch die Vorteile, die der Sport bietet, die Integration von Geflüchteten in Aachen zu stützen und zu fördern sowie weiter zu entwickeln – u.a. mit der beantragten Maßnahme.</p> <p>Hierbei wird Integration als ein langfristiger und kontinuierlicher Prozess, der die gleichberechtigte Teilnahme und Teilhabe in sozialen, wirtschaftlichen, politischen und gesellschaftlichen Bereichen zum Ziel hat, verstanden. Allen Bevölkerungsgruppen, unabhängig von der sozialen, kulturellen oder ethnischen Herkunft soll diese gleichberechtigte Teilnahme und Teilhabe am Sport ermöglicht werden. Weiterhin wird Integration als ein wechselseitiger Prozess, der auf gegenseitigem Respekt, Toleranz und Offenheit basiert, verstanden. Folglich ist es nicht nur das Ziel, die zugewanderte Bevölkerung aktiv einzubeziehen, sondern auch die aktive Mitwirkung der Aufnahmegesellschaft zu unterstützen. Die Etablierung des Vereinssports in der Gruppe der MigrantenInnen spielt dabei eine zentrale Rolle.</p> <p>Mit der geplanten Maßnahme wird Integration durch Sport durch die Qualifizierung von ÜbungsleiternInnen und MultiplikatorenInnen umgesetzt. Die in dieser Maßnahme ausgebildeten ÜbungsleiterInnen dienen als MultiplikatorenInnen, um noch mehr Menschen den Zugang zum (Vereins-) Sport zu erleichtern.</p> <p>Die Ausbildung „ÜbungsleiterIn C Interkulturell“ ist hierzu speziell entwickelt worden.</p>
<p><b>Projekthalte</b></p>	<p>In der Ausbildung werden die Anforderungen an Leitungen von Gruppen im Sport vermittelt. Der Umgang mit Menschen und das Auftreten vor Gruppen spielt dabei eine zentrale Rolle. Es erfolgt eine theoretische und praktische Einführung in die Trainingslehre unter Hervorhebung der Hauptbeanspruchungsformen Kraft, Ausdauer und Koordination.</p> <p>Ebenso wird der systematische Aufbau von Sportstunden bzw. außersportlicher Aktivitäten nach dem Vier-Phasen-Modell unter Berücksichtigung methodischer Grundsätze und Prinzipien vermittelt. Dabei lernen die TeilnehmerInnen auch die Ziele und Aufgaben des organisierten Sports in NRW und das Qualifizierungssystem des lizenzierten Sports kennen, um nach der Ausbildung selbst als MultiplikatorInnen dieses Systems fungieren zu können. Außerdem werden die Kriterien zur Abnahme des Deutschen Sportabzeichens, der höchsten sportlichen Auszeichnung außerhalb des Wettkampfsports, vermittelt. Zusätzlich werden die TeilnehmerInnen in interkulturellen Kompetenzen geschult und erfahren selbst den Mehrwert des Agierens in der interkulturellen Gruppe. Gemeinsam plant die Gruppe sportliche Aktivitäten für das Multikultifest und die Beteiligung am Tag der Integration. Am Tag der Integration werden im feierlichen und inhaltlich passenden Rahmen die Lizenzen des Landessportbundes an die TeilnehmerInnen überreicht.</p>

<p><b>Projektbeteiligte</b></p> <p><b>Nachhaltigkeit</b></p>	<p>Die benannten Inhalte werden in 135 Lerneinheiten (ÜbungsleiterIn-C-Basismodul mit 30 LE, ÜbungsleiterIn-C-Aufbaumodul mit 90 LE und Sondermodul „Interkulturelle Kompetenz“ mit 15 LE) vermittelt. Den TeilnehmerInnen werden Handouts mit den wesentlichen Grundlagen an die Hand gegeben.</p> <p>Vereine, ggf. FB 52</p> <p>Die in der Maßnahme ausgebildeten ÜbungsleiterInnen können nach Erhalt der ÜL-C Lizenz direkt in Sportvereinen (speziell bei Sportangeboten für Geflüchtete), Kindertagesstätten, Offenen Ganztagschulen etc. für Sport- und Bewegungsangebote eingesetzt werden.</p>
--	---



Anlage:

<b>Lehrgangskosten</b>		<b>Ausgaben</b>
Lehrgangsumfang (LE) inkl. Modul interk. Kompetenz	135	
Anzahl Lehrkräfte	2,00	
Honorarsatz pro LE (gemäß Honorarordnung LSB NRW e.V.)	22,00 €	<b>5.940,00 €</b>
Fahrtkosten Lehrkräfte (km)	667	
Fahrtkosten pro km (gemäß Honorarordnung LSB NRW e.V.)	0,30 €	<b>200,00 €</b>
Hallennutzungsgebühren (gemäß Gebührenordnung SSB Aachen e.V.)		<b>360,00 €</b>
Verwaltungskosten pro Lehrgang (inkl. Lizenz, Urkunde und Handout, gemäß Gebührenordnung SSB Aachen e.V.)		<b>500,00 €</b>
<b>Gesamtkosten/Beantragte Summe</b>		<b>7.000,00 €</b>



**Antrag auf Förderung eines Projektes**  
**„Integrationsmaßnahmen durch Sport“**  
**aus städtischen Mitteln der Stadt Aachen**

**2020**

<b>Titel des Projektes</b>	<b>Mädchen mittendrin – Baustein Mädchen-Fußball-AGs</b>
<b>Institution/Verein (Adresse)</b>	Aachener Förderverein Integration durch Sport Geschäftsadresse: Hasbach 28, 52076 Aachen
<b>Verantwortliche Kontaktperson</b>	Uschi Brammertz
<b>Telefon, Handy</b>	02408-8868
<b>E – Mail</b>	<a href="mailto:uschi.brammertz@t-online.de">uschi.brammertz@t-online.de</a>
<b>Website</b>	<a href="https://integrationdurchsport.wordpress.com/">https://integrationdurchsport.wordpress.com/</a>
<b>Bankverbindung</b>	IBAN DE18 3906 0180 1702 5570 18
<b>Kooperationspartner</b>	Grundschule Düppelstraße, Grundschule Luisenstraße, Grundschule Passstraße, Maria-Montessori-Grundschule Mataréstraße, Grundschule Driescher Hof, Grundschule Bildchen, Grundschule Brander Feld
<b>Projektlaufzeit</b>	Schuljahr 2020/2021
<b>Räumliche Ausrichtung des Projektes</b>	<u>Gesamtstädtisch</u>
<b>Beantragter Zuschuss in Euro</b>	<b>5.000,00 €</b>
<b>Zielgruppe</b>	<b>Beschreibung des Projekts</b> 175 Mädchen ab 6 Jahre, die aktiv in den Mädchen-Fußball-AGs der Grundschulen Düppelstraße, Luisenstraße, Passstraße, Maria-Montessori-Grundschule Mataréstraße, Driescher Hof, Brander Feld und Bildchen mit-spielen

<p><b>Projektziele</b></p>	<p>Arbeitsgemeinschaften an Grundschulen bieten den Schülerinnen den idealen Einstieg in den Mädchenfußball. In ihrem unmittelbaren Sozialraum und einer ihnen sehr vertrauten Gruppe können Mädchen dem runden Leder naheifern, dort wird ihnen Taktik und Technik dieses Sports vermittelt. Kosten entstehen den Schulen und den Mädchen nicht.</p> <p>Ganz wie von selbst werden hier Regeln des Fairplay im Umgang miteinander eingehalten. Die Mädchen erlernen durch die Beherrschung der Technik auch mehr Selbstbewusstsein und Selbstvertrauen, was sich auf dem Schulhof später und im Unterricht zeigt. Mit Siegen aber auch mit Niederlagen umzugehen ist ein wichtiger Aspekt beim Fußball, es wird Teamfähigkeit trainiert, kein Kind wird zurückgelassen, alle dürfen mitspielen, nicht nur die Leistungsträger. Die Erfahrungen der Kinder in einer reinen Mädchengruppe stärken die Kinder enorm und bringen sowohl Integration als auch Inklusion an den Grundschulen voran.</p>
<p><b>Projekthinhalte</b></p>	<p>Fußball ist ein wichtiger Integrationsmotor in unserer Gesellschaft und fasziniert ganz besonders junge Menschen mit Zuwanderungsgeschichte. Mit dem Projekt „Mädchen mittendrin – Mehr Chancen für Mädchen durch Fußball“ wollen wir die Fußballbegeisterung der Mädchen aufgreifen und wenden uns mit diesem Angebot an junge Mädchen und weibliche Jugendliche mit und ohne Zuwanderungsgeschichte.</p> <p>Das Fußballspielen findet in 12 Arbeitsgemeinschaften an den oben genannten Grundschulen statt. Mit diesen Angeboten sollen möglichst viele Mädchen für diesen Sport begeistert werden. Dabei möchten wir nicht nur Strukturen schaffen, sondern langfristig und nachhaltig ebensolche in den Quartieren etablieren.</p> <p>Zweiter Baustein neben den AGs ist die Ausbildungen von Mädchen weiterführender Schulen zu Fußball-Assistentinnen, Jungmanagerinnen oder Trainerinnen, die selber aus der räumlichen Umgebung der beteiligten Grundschulen stammen und/oder selber einen Migrationshintergrund besitzen. Denn <u>Trainerinnen</u> werden nicht nur von muslimischen Eltern als wichtige Voraussetzung für das Fußballspielen ihrer Töchter angesehen. In ihrem Sozialraum bzw. in ihrer benachbarten Grundschule sollen deshalb ab 15-jährige Trainerassistentinnen auch mit Migrationshintergründen gezielt eingesetzt werden, die für diese Art der pädagogischen Betreuung und sportlichen Anleitung der kickenden Mädchen speziell ausgebildet wurden und dabei interkulturelle Kompetenzen erworben haben.</p> <p>Die ausgebildeten Trainerassistentinnen mit z. B. afrikanischen, türkischen, polnischen, marokkanischen und deutschen Wurzeln werden ganzjährig durch den Fußball-Verband Mittelrhein fortgebildet und streben ab 17 Jahren die Trainer-C-Lizenz im Fußball an. Eine Trainerin nehmen wir regelmäßig in das Freiwillige Soziale Jahr im Sport auf, sie kümmert sich als Bezugsperson um die AGs an 5 Grundschulen und ist im sozialen Brennpunkt Preuswald an die OGS der Grundschule Bildchen angedockt. Dort erhält sie wertvolle Unterstützung und ein Coaching durch die Sozialpädagogen vor Ort.</p> <p>Ein Projekt zur Integration durch Sport sollte immer möglichst frühzeitig ansetzen. In der Zusammenarbeit mit den Grundschulen werden alle Mädchen dort abgeholt, wo sie stehen. Mädchen mit Behinderungen oder mangelnden Bewegungserfahrungen werden dabei gezielt inkludiert. Das Projekt verbindet Kinder, Eltern, Schulen und Vereine miteinander und die Assistentinnen sind in ihren Quartieren wertvolle Multiplikatorinnen und Brückenbauerinnen.</p> <p>Dritter Baustein des Projekts ist das Mädchen-Fußball-Turnier aller beteiligten Grundschulen, das einmal im Jahr im Kennedypark stattfindet. Schulfußballturniere bieten den Anreiz, sich in einem bekannten Raum auszuprobieren und dort die in den AGs erworbene Taktik und Technik in die Praxis umzusetzen. Organisiert und betreut werden diese Wettkämpfe von den ausgebildeten jugendlichen Fußballassistentinnen, meist in Zusammenarbeit mit</p>

<b>Projektbeteiligte</b>	<p>einem kooperierenden Fußballverein.</p> <p>Vierter Baustein des Projekts ist das Mädchen-Fußball-Camp. Hier bauen die Mädchen durch das Miteinander beim Kicken, Zelten und freizeitpädagogischen Erleben in einer reizvollen Umgebung in der nahen Eifel dieses Gemeinschaftsgefühl weiter aus. Die Camps ermöglichen es, füreinander Verantwortung zu tragen.</p> <p>Neben den genannten Grundschulen sind hier ebenfalls der Fußball-Verband Mittelrhein, der VFR Forst und die Uni Duisburg-Essen als Ratgeber, Projektinitiator und evaluierende Institution des Landes NRW beteiligt.</p>
--------------------------	--

### Projekteinnahmen/ Projektausgaben

Projekteinnahmen	
Beantragte Mittel Stadt Aachen	5.000,00 €
Eigenanteil des Fördervereins	3.246,40 €
<b>Insgesamt</b>	<b>8.246,40 €</b>
voraussichtliche Projektausgaben (gerundet)	
Verwendungszweck	Betrag
Honorarkosten FSJ-lerin 12 x 420 € für 5 Schulen	5.040,00 €
Honorarkosten Trainerin für KGS Luisenstraße 40 Wochen x 30 €	1.200,00€
Honorarkosten Trainerin für MM-GS Mataréstraße 40 Wochen x 30 €	1.200,00 €
Fahrtkosten Bustickets 12 x 67,20 €	806,40 €
<b>Insgesamt</b>	<b>8.246,40 €</b>

Aachen, den 31.03.2020

Unterschrift:

Uschi Braumark

## Antrag auf Förderung eines Projekts "Integration durch Sport"

<b>Titel des Projektes</b>	Driescher Hof Sport Änderungsantrag bedingt durch Corona!
<b>Verantwortliche Kontaktperson Adresse</b>	Aachener Förderverein Integration durch Sport Birgitt Lahaye-Reiß 52078 Aachen o1 Niederforstbacher Str. 24 Geschäftsstelle Aachener Förderverein `Integration durch Sport` Hasbach 28 52076 Aachen
<b>Telefon</b>	01709356429
<b>Emailadresse</b>	Blahaye-reiss@t-online.de
<b>Geldinstitut IBAN SWIFT-CODE</b>	Aachener Bank <b>DE18390601801702557018</b>

<b>Beschreibung des Projektes</b>	
<b>Beginn</b>	01.01.2020
<b>Ende</b>	27.06.2020
<b>Inhalt (Stichworte)</b>	<p>Driescher Hof Sport ist ein Gemeinschaftsprojekt der verschiedensten Institutionen mit folgendem Angebot:  <b>Kostenlose Sport -und Bewegungsangebote für die Bevölkerung im Driescher Hof!</b>            Es handelt sich hierbei um niederschwellige Angebote für Kinder und Eltern, Jugendliche und Ältere. (Immer Samstags)</p> <p>Kooperationspartner sind der Aachener Förderverein Integration durch Sport, FB Sport, FB Kinder, Jugend und Schule, Stadtteilbüro Aachen Driescher Hof/Forst, Helene Weber Haus und die DJK Forster Linde.</p> <p>Die DJK Forster Linde und der Aachener Förderverein Integration durch Sport sind die ehrenamtlichen Akteure.            Das Projekt ist als ein wichtiger Bestandteil zur Entwicklung des Quartiers im Bereich Soziales und Gesundheitsförderung anzusehen. Zur Stabilisierung dieses Projektes benötigen wir weitere Unterstützung.</p>

	<b>2020</b>			
	11 Wochen	Ohne Ferienangebote		Kosten
	Angebot 1	Kultturnen	x 25,00 €	275,00 €
	Angebot 2	Bee Fit	X 25,00 €	275,00 €
	Angebot 3	Fitness für Väter	X 25,00 €	275,00 €
	<b>Summe</b>			<b>825,00 €</b>

### Ehrenamtliches Engagement

#### Beschreibung der Tätigkeiten und eingebrachten ehrenamtlichen Stunden:

#### Betreuung und Bewerbung des Projektes

Betreuung und Unterstützung, Bewerbung des Projektes in öffentlichen Gremien und bei Veranstaltungen, Flyer Verteilung, Beratung und Betreuung der Übungsleiter, Koordinierung der Zusammenarbeit innerhalb der Projektpartner, Werbung, Öffentlichkeitsarbeit

..

#### Berechnung des Eigenanteils (10% der Antragssumme)

Anzahl ehrenamtliche Stunden= 9 Std. x Stundensatz (10,-- EURO) = 90,00 €  
Eigenanteil

### Einnahmen

	Betrag
<b>Projektkosten gesamt</b>	<b>915,00 €</b>
<b>Beantragte Mittel</b>	<b>825,00 €</b>
<b>Drittmittel/Sonstiges</b>	<b>0.000,00 €</b>
<b>Eigenanteil 10%</b>	<b>90,00 €</b>
<b>Mögliche Förderung</b>	<b>825,00 €</b>

### voraussichtliche Ausgaben (gerundet)

Verwendungszweck	Betrag
<b>Übungsleiterentgelt</b>	<b>825,00 €</b>
<b>Kopier- und Druckkosten</b>	
<b>Betreuung und Bewerbung des Projekts geleistet durch Ehrenamt</b>	<b>90,00 €</b>
<b>Insgesamt</b>	<b>915,00 €</b>

Aachen, den 01.01.2020  
(Unterschrift der/des Projektverantwortlichen)

Birgitt Lahaye-Reiß



www.vfj-laurensberg.net



VfJ Laurensberg, Karlheinz Welters Schurzelter Winkel 38,  
52074 Aachen

Karlheinz Welters  
- 1. Jugendleiter -

An  
Stadtverwaltung Aachen  
Fachbereich Sport  
z.H. Frau Montag

Schurzelter Winkel 38  
52074 Aachen

Tel.: +49241/176767  
Mobil: +491717553085  
e-mail: 1.jugendleiter@vfj-laurensberg.de

52058 Aachen

Laurensberg, den 31.03.2020

## Förderung „Integration durch Sport“ 2020

### Bisheriger Vorgang

Sehr geehrte Frau Montag,

der VfJ Laurensberg 1919 e.V. engagiert sich – wie bekannt – stark für die Integration von Menschen durch Sport.

Wir werden auch in diesem Jahr die von uns bereits in den Ablauf integrierten Maßnahmen weiterhin durchführen. Des Weiteren übernehmen wir eine integrative Rollstuhltanzsportgruppe. Dies trotz der sehr angespannten Lage durch die derzeitige Corona-Situation und der damit vorhandenen Probleme.

Wir hoffen doch noch während der Sommerferien wieder in normale Verhältnisse für einen Sportverein zu kommen.

Auf uns kommen dadurch entsprechende Kosten zu, die wir gerne gefördert hätten.

Integrative Maßnahmen in der Jugendfußballabteilung ab Juli 2020:

Personalkosten: 6 Monate x 500,-- €

Sachkosten: pauschal: 1.500,-- €

Rollstuhlsporttanzgruppe ab Juli 2020:

Personalkosten: 6 Monate x 400,-- €

**Vereinsanschrift:**  
VfJ 1919 Laurensberg  
Rathausstraße 11a  
52072 Aachen  
Tel.: 0241/14573

**Sportanlagen:**  
Rathausstr. 11a  
52072 Aachen  
Schulzentrum Laurensberg  
Hander Weg  
52072 Aachen

**Bankkonto:**  
Sparkasse Aachen  
Konto 107 134 871  
BLZ 390 500 00  
Steuernummer: 201/5903/4327



www.vfj-laurensberg.net

Bedarf: 6.900,-- €  
Eigenmittel/Sponsoring u.a.: 2.900,-- €  
Unterdeckung: 4.000,-- €

Wir würden uns freuen, wenn wir für unsere Arbeit aus den Fördermitteln „Integration durch Sport“ mit 4.000,-- € unterstützt werden könnten.

Mit freundlichen Grüßen

(Karlheinz Welters)

1. Jugendleiter

**Vereinsanschrift:**  
VfJ 1919 Laurensberg  
Rathausstraße 11a  
52072 Aachen  
Tel.: 0241/14573

**Sportanlagen:**  
Rathausstr. 11a  
52072 Aachen  
Schulzentrum Laurensberg  
Hander Weg  
52072 Aachen

**Bankkonto:**  
Sparkasse Aachen  
Konto 107 134 871  
BLZ 390 500 00  
Steuernummer: 201/5903/4327